星期一　第一版

GIEFANG RHBAO

中華民國三十一年十一月二日

解放日報

今日出版一大張　第三三五號　中華民國卅一年十一月二日

社址：延安

本期零售五角　每月十二元　三月卅四元　半年六十三元　全年一百七十元

好消息

大批雜貨新到

打印水　毛襪胎　棉鞋　石印油墨
紅印泥　純毛氈　夾鞋　石印棍子
熟棉花　色毛氈　毛線　油印棍子
本質紙　花毛氈　洋火　二毛皮襖
有光紙　新華皂　鋼板　新華粉筆
香煙紙　馬連紙　油墨　新華牙粉
鐵銅錫　皮帽子　香墨　變色鉛筆
德國青　機器線　毛筆　頂好鉛筆
馬燈罩　手工線　鐵筆　兩接揹帶
皮槍套　五角帶　洋蠟　四六毛毯

價格特別公道

延安光華商店

砲兵團啓事

西北三分店業務結束，以後各機關送達炮兵團信件等項，請交南門外白家坪通訊總站收轉，此啓。

晉西北臨參會開幕

參議員濟濟一堂情況熱烈

三百萬民衆聞訊興奮鼓舞

【新華社晉西北一日電】晉西北臨參會，於廿四日上午於興縣某地舉行隆重的開幕式，到會參議員、軍政長官、來賓共四百餘人，各界代表濟濟一堂，大會充滿融洽團結之空氣。

【新華社晉西北一日電】廿四日清晨，各參議員齊集大禮堂前，列隊恭立，舉行昇旗典禮。鳴炮三響後鮮艷之青天白日滿地紅國旗在雄壯的軍號聲中隨風上昇。敵佔區參議員，久受敵人壓迫，今見國旗自由飄揚，極感興奮。舉行昇旗禮後，參議員依次步入會場，會場內高懸孫中山先生遺像，暨中國抗戰領袖蔣委員長。毛澤東同志、二戰區閻司令長官、朱副長官及軍區賀龍司令員、關、林政委之大幅畫像，此外並懸有世界民主陣綫領袖斯大林、羅斯福、邱吉爾之畫像，各地區各界人士致賀大會之區幟，重疊懸列其中，中共中央晉綏分局「團結抗戰，團結建國」之綱幛，尤爲引人注目。會場後面之「同舟共濟」大幅彩色畫，更象徵着目前團結禦侮之重要。大禮堂興工數月，費資鉅萬，莊嚴肅穆。大禮堂內高懸由賀龍同志親題「衆志成城」之橫匾，氣象莊嚴。

【新華社晉西北一日電】臨參會開幕式，莊嚴隆重。主席團通過後，樂隊奏起雄壯的國歌。主席林楓同志致詞後，各機關代表先後致詞，各分區參議員代表亦紛紛登台講話，掌聲不絕。大會進行中，中共中央晉綏分局、晉西北行政公署、晉西北軍區司令部、政治部及晉西北抗聯，向大會行獻旗禮。空氣緊張熱烈。後還出參議員資格審查委員會，並通過致國民參政會，國民政府林主席及蔣委員長，中共中央毛澤東同志，二戰區閻司令長官，軍區賀龍司令員，關、林政治委員，敵佔區父老同胞等電文多件，大會開幕式遂宣佈結束。

【新華社晉西北一日電】大會主席林楓同志，於臨參會開幕典禮上致詞，略謂：晉西北臨參會之召開，主要目的爲濟戰爭之勝利。會議之本身，爲民主政治之建設，從民主建設中，團結晉西北三百萬軍民。只有民主才能團結，只有團結，才能戰勝敵人。希望各參議員對晉西北過去工作，能作適當的估價，對現存之缺點，能本「知無不言，言無不盡」之精神，積極批評，使晉西北建設，更進一步，抗戰力量，更快發展，更有力的打擊敵人。

【新華社晉西北一日電】中共中央晉綏分局副書記林楓同志，在臨參會提供意見，期望大會討論問題，以對敵戰爭爲中心，晉西北敵人正用『蠶食』政策，企圖擠入根據地來。我們要執行毛澤東同志所指示的，將敵人擠出去。其次在保證抗戰需要，如何使人民負担更加合理，可能時酌情減輕的兩個原則下，解決晉西北的財政問題。中共中央提出之精兵簡政政策，就是爲了減輕人民的負担，對敵人堅持抗戰，因而期望大會對精兵簡政政策在晉西北的具體實施，能作深刻之討論。

【新華社晉西北一日電】晉西北召開臨參會之消息傳至各地，民心鼓舞，興奮異常。敵佔區人民，多祕密捐資籌送賀禮。陽曲縣二區一王姓老太婆，其二子一媳均慘遭敵寇殺害，家產被敵全部沒收，孤苦一身，衣食無着，聞臨參會開幕之訊，竟將其連日交換所得之一元二毛，全數捐出。某縣某據點僞軍五人，集資十二元，秘密派人送至我某村村長處，請其代購賀禮。××縣城內商民，對臨參會開幕，也是祕密進行聯絡，派人帶出賀禮。廣大敵佔區人民，正遙念着臨參會之舉行。正如陽曲×區鄉民在送賀臨參會之布幛上所說的，他們身在敵僞的壓迫下，但他們的心是向着臨參會的。

魯南我政治攻勢開展

僞軍千餘陸續反正

【新華社山東廿九日電】臨、郯、邳平原我軍某部，八、九月份展開對敵政治攻勢，收效宏大。總計深入敵佔區散發宣傳品四十六種，召開敵佔區村長會議六次，到會有八十餘村的僞村公所負責人。召開羣衆大會廿四次，敵佔區羣衆到會者五、六五三人，個別接頭宣傳者四、一八五人。召開僞軍家屬座談會二次，個別訪問四次。此外並發出對敵軍慰問袋一大部份。某據點敵軍，接到我慰問袋後，爭相傳閱，頗感興趣。該敵隊長並向羣衆打聽，「八路軍在那裏？」同時由於我政治攻勢之展開，各地僞軍反正者，比比皆是。其中有汁塘僞據點警備隊長朱順興部人槍五十餘，加口僞鄉長李天思部人槍廿餘。郯城僞警備隊大隊長李恩元部六個中隊，新村僞警備中隊徐保東部人槍四十餘。長城僞區長周耀長及僞區中隊長孫信城、僞兒橋僞警備中隊長周繼武三部人槍三百餘。華岩寺、虎山僞軍某部九十餘等，共約一千二百之衆。敵寇遭我政治攻勢之猛襲，頗爲彭慌。監視敵僞軍士兵益嚴，小股敵僞，已不敢單獨出動云。【新華社魯中廿九日電】

敵軍厭戰懼聞抽調

滕費敵臨走時痛哭失聲

【新華社魯南廿九日電】九月中旬，魯南滕縣、費縣各地敵兵，大事調動。老兵多被調走，接防者多係小兵新兵。費縣城敵於九月十八日調走新兵一七六名。在調走時，帶去僞軍卅餘名，新來接防僞軍，係僞「新州道省警隊」。現敵僞每日均在城郊加緊訓練，該地原有僞軍，與新來之敵不接近，時有糾紛事件發生。該縣熊方據點（地名，在滋臨公路上）敵軍，亦於同日調走卓內小隊長及士兵卅七名。該縣梁邱據點敵兵，聞調走之訊後，拉島小隊長以下士兵廿九人，相抱大哭，狀極淒慘。至十六日，調防令下，敵兵更泣不成聲，是日晨該據點僞軍設席爲敵軍送別，酒至半醉時，拉島小隊長突起發言謂：「……我們小小的，這次北去，大大的死了的！」，言時痛哭失聲。廿九個士兵，亦相對垂淚，僞軍官兵，目睹此種情狀，亦大爲愴然。滕縣、屹荘、及九老莊敵，亦於十二日開始調動，敵軍臨走時，與僞軍談及「北運」，相繼淚下。

社論

主力與民兵

目前戰爭機構與戰爭情況之間已經發生了矛盾。今後這種矛盾不但可能，而且必然要更加嚴重。解決這種矛盾的唯一辦法，是澈底執行中央所指示的精兵簡政政策。

但是這也是事實：地區越分割，敵寇的『掃蕩』越頻繁，敵人對我『蠶食』越加緊，我們就越需要有足夠的兵力，到處去封鎖敵人的活動，對付敵人的『掃蕩』，打擊敵人的『蠶食』，把敵人擠退到交通幹綫及其據點附近去，把敵人的據點變成死的烏龜殼，不然我們就不能在敵後生存。這就是說，目前在我們面前，還存在着另一種矛盾：一方面根據地縮小了，弄得魚大水小，兵多了平日養不起，反『掃蕩』時則運轉不靈；另一方面，因爲到處要封鎖敵僞的活動，抗擊敵人的『蠶食』，兵少了卻分配不過來，不足以應敵。這是精兵政策在敵後各抗日根據地實行中的最大的困難，也就是一部份同志對精兵簡政的澈底實行表現勉強躊躇的客觀原因。而主觀原因則是對於目前情況認識不足。（參看本報九月七日社論）

這個矛盾怎樣解決呢？有的同志主張：民兵不要太龐大了，應該源源上升或補充縣區游擊隊，並依次補充到主力。雖然這些根據地脫離生產的人數已超過了人口總數的百分之四，就是說戰爭機構與戰爭情況的矛盾已經到了嚴重的程度，但是還不贊成擴大民兵，縮小脫離生產的軍力，這種觀點顯然是不適當的。這種觀點在一九三八、三九年，某些根據地甚至在一九四〇年，都是對的，但對今天的情況卻不適合了。

我們今天在敵後應該採取新的政策：不但主力應該堅決縮編，力求精幹，把機關裁減縮併，把老弱解甲歸農，或轉向工商業；就是地區隊和縣區游擊隊，也必須力求精幹，堅決把剩餘的武器彈藥普遍的大量武裝民兵。真正能夠拿起武器與敵僞漢奸進行武裝鬥爭的民兵，應該是越多越好，越普遍越好。這樣辦，其利有三：第一，民兵是寓兵於農工商學，他不吃公家的飯，不穿公家的衣，他完全自食其力，除公家發給一部份武器彈藥外，不要公家作任何開支。這是完全適合於目前戰爭情況的。第二，敵人的燒殺掠奪姦淫是日益殘暴的，只要民衆手裏有武器，不是赤手空拳，他們對敵仇恨必日深。我們可以完全想像到：雖然是極其和善的農民，但當他們親眼看到自己家裏的人被敵凌辱的時候，當他們親眼看着他們的馬牛羊驢被敵人牽去，他的糧食被敵搶劫了去並被運走，他們的房屋被敵人燃燒着……的時候，他們是如何的怒氣冲天，充滿了敵愾，這時候如果他們手裏有武器，他們將會如何英勇的去和敵人苦鬥，而使敵人陷入四面楚歌的困境。但是如果他們手裏沒有武器，他們便只好在極度憤怒之後，悲觀失望的屈服，或者忍氣吞聲，止於憤怒而已。『唯武器論』固然不對，但『無武器論』，就是說認爲民衆完全無武器也可英勇抗戰的說法，同樣是不對的。第三，只要民衆有武器，他們可以人自爲戰，村自爲戰的到處打冷槍，埋地雷，扔手榴彈，到處騷擾敵人，襲擊或伏擊小股敵人，打擊漢奸僞政權，消滅三五成羣到處橫行的敵僞。這樣就不僅把敵人的活動和擾害的範圍縮小，而且可以使主力和地方部隊大大節省，大大獲得休養，更易發揮其威力，並且可以大大的縮小，而使精兵簡政澈底實現的客觀困難得以解決。那麼我們又何樂而不爲呢？

我們的軍事政策是主力、游擊隊、民兵三者的配合建制與配合作戰，只有這樣的政策，才能戰勝敵人。而目前的情況是地區縮小了，供給困難了，故不脫離生產的民兵應特別被重視。而要擴大民兵，就須有決心縮小主力，拿出人槍彈來送到村裏去。有些同志似乎只要什麼人一提到縮減主力增強民兵，就以爲是看輕主力了，就以爲是忽視正規化了，就以爲是『游擊主義』了，這種看法是不正確的。我們八路軍新四軍的主力，永遠是戰勝敵人的主要支柱，這一點是確定了的，沒有人懷疑的。目前的問題，一方面是適合於過去時期的主力的數量不適合於現在時期了，所以必須將主力實行精簡，使我們的身體變得小些，變得更扎實些；另一方面，是我們的民兵還太少了，而民兵是不要吃公家飯的，所以必須加以擴大。我們這樣提出問題，是恰合於目前需要的，而與此相反的意見則是不適合目前（尤其是今後）需要的；如果堅持這後一種辦法，則一定是危險的。這後一種種辦法，因爲他不適合目前的需要，它將轉過來妨礙着戰爭，它卽由好意變成壞意，所以値得我們非常的注意。

魯敵我各綫激戰

敵犯魯西慘遭失敗

移兵濱海陰謀偷襲

【新華社魯中卅一日電】月來山東各地「掃蕩」與反「掃蕩」戰，轉趨激烈。截至目前，已發展至最緊張階段。茲一一分述如後：（一）敵卅二、卅五師團，及獨立第五十混成旅團主力各一部，共約萬人左右，汽車三百輛，坦克一部，並有飛機多架配合，於上月廿七日分十餘路向我魯西范、濮地區合擊。計由濮陽分路東進之敵，約二千餘；由朝城、陽穀、聊城分路南犯之敵，約三千餘；由鄆城、鄄城分路向北推進之敵，約三千餘；由壽張及其南北各據點向西進攻之敵約千餘；企圖迫我主力聚集於范縣地區，與之決戰，並圖摧毀我主力後，便利其進行毀滅我根據地的「清剿」，推進其「第五次治安強化運動」。

我軍預先識破其詭計，主力部隊，即向敵人合圍推進中之間隙處，靈活轉至外綫，在敵人側後積極進擊，錯亂敵人部署。另以主力一部，分散在內綫堅持鬥爭，造成內外夾攻敵人之勢。因此使敵人合圍計劃，完全失敗。敵人撲空後，當即展開清剿，我軍復乘敵人兵力分散之際，到處向敵襲擊，殲滅其小股出援部隊，使敵四面楚歌，遭受極大的消耗與損失。敵終迫其不得不於本月中旬，結束「掃蕩」，而迅速潰退。據不完全統計此役敵寇傷亡約五百餘人，敵在潰退行軍中休息時，士兵均捧頭便睡，可見其疲憊之程度。在敵人戰術方面，雖與過去大同小異，但亦有如下諸特點，頗值得引起注意。即：縱深出動，輕裝遠襲，繞過我外圍部隊，直接投入中心地區。不走村莊大路，與我個別偵察通訊人員遭遇時，僞裝我地方武裝，亦不捕捉。不到預定地點，不輕放一槍。戰鬥發生後，則猛烈向我攻擊，迅速縮小包圍圈向我猛撲。由於我之動員準備尚不夠全面，偵察警戒仍感不夠仔細縝密，尤其是民兵缺乏鍛鍊，因此，在敵數重「掃蕩」下，有若干地方武裝及個別機關，被敵衝散。但我主力部隊，不但毫無損失，並且獲得多次殲滅敵人小股之勝利。

敵人「掃蕩」魯西失敗後，即迅速將東兵移至津浦膠濟兩綫，並繼續向東向南轉運，至我濱海地區週圍，企圖乘我視綫集中於魯西反「掃蕩」之際，突然給我濱海區一大打擊。但又被我軍民識破，我立即緊急動員，一致準備迎擊敵人「掃蕩」，同時敵人又因「掃蕩」魯西，兵力過於分散，運糧消耗急待補充，加以官兵疲憊不堪，因此使「掃蕩」濱海地區之計劃，不能不推遲執行，自本月廿六日起，敵人改變計劃，首先「掃蕩」沂蒙地區，其企圖當不外是打擊我之外圍，窺察我之情況，將我沂蒙地區部隊，趕向濱海區，折轉鋒頭，向東縣縮兩樣手段，進行局部「掃蕩」，但其主要目標，仍爲濱海區，截至目前止，計已突入我沂蒙地區之敵，約在八千人以上，正與我在錢堤、代莊、孫祖東西地區激戰中。我除以內綫部隊，積極奮勇與敵衛殺外，我各外圍地區部隊，已準備就緒，即將出現在敵各交通綫及敵人要害之處，進行廣泛之破襲戰。濱海地區周圍情況，仍極嚴重，其他各區，敵亦積極進行「蠶食」，我激烈反「蠶食」戰鬥在開展中。

濱海區訊，臨沂、贛榆、東海等縣，我對敵展開之政治攻勢，刻仍在節節進展中。陰曆八月十五中秋佳節時，我工作隊，深入敵據點贈送僞軍弟兄中秋月餅廿餘包，禮物一大宗，附問信數十封，又傳單百餘份。日前各地僞軍已有陸續反正者。某據點僞軍隊長，於收到我禮物後，即手持傳單，召集部下講述：「八月十五殺韃子」故事。並謂「這是八路軍叫我們殺鬼子的」。某據點僞隊長於收到禮物後，即覆信致謝，表示「在敵驅使之下，慚愧萬分，待將來時機一到，必作報答。」另一據點某僞人員，則因「不便寫信」託人向我「面致謝意」。此外在邊沿接敵地區，我政治攻勢所至，銳不可當。僞政權紛紛瓦解，「維持」亦告取消。僅濱榆某分區接敵地區，已建立了十餘村的抗日組織，該地羣衆見到工作人員時均說：「你早來一天，我們早得一天的安樂。」

國參會選出

駐會委員

【中央社重慶卅一日電】第三屆國民參政會第一次大會，卅一日舉行第十次會議時，選舉駐會委員，結果如下：孔庚、褚輔成、李中襄、王雲五、鄧飛黃、陳博生、許孝炎、杭立武、陶百川、江一平、傅斯年、江庸、郭仲隗、林虎、阿旺堅贊、冷遹、黃炎培、于斌、羅衡、何葆仁、董必武、陳啓天、許德珩、王普涵。

斯城紅軍有進展

納爾契克猛烈防衛戰

杜亞普塞蘇軍主動出擊

【透路社莫斯科一日電】據今晨補充公報稱：卅一日夜，扼守斯城某入口處之蘇軍，曾擊退德軍一團，斃敵二百五十人。斯城其他各處，蘇軍曾改善其陣地，並有進展。蘇軍毀德軍據守之房舍三座。高加索納爾契克之蘇軍，曾作猛烈之防禦戰，蘇機曾轟炸開赴前綫之德方後備兵。德軍曾在黑海諸沃羅西斯克以東楔入蘇軍陣地，亦遭遇阻。企圖突入西北綫（列城南）某一人烟稠密地區之德軍，於激戰後卒被擊退，德方攻入蘇方陣綫之零星部隊，均被殲滅。此處擊落德機六架。又於列寧格勒方面擊落敵機五架。

【塔斯社莫斯科一日電】蘇聯情報局公報：十月三十一日在斯大林格勒的工業區，紅軍擊退敵兩次進攻，並爲改善其陣地而戰。據不完全的統計，一日間我軍殲滅德步兵約一營，毀敵坦克十輛，碉堡五十五處。在該城南郊，紅軍某部擊退敵三次進攻，並殲滅德軍官兵約三百。蘇機擊落德機十五架。

斯城西北，我軍鞏固陣地，並與敵交相射擊。

在納爾契克地區，蘇軍進行猛烈的防禦戰，某部紅軍，擊退敵人數次進攻，是役斃敵官兵約六百名。是夜德復大舉進攻，並突入某居民地之近郊。

杜亞普塞東北，我軍主動作戰，且獲有某些進展。某陣綫紅軍越過水中障礙，將敵人由陣地內驅出。是役計殲敵步兵約兩連，俘虜多人。兩隊白俄羅斯游擊隊，配合其兵力，攻擊敵方載運衛隊之列車。游擊隊炸毀其火車頭及車皮數輛，反坦克步槍手及自動步槍手開火射擊未被毀壞之列車，擊斃希特勒匪徒約一百人。另一批游擊隊炸毀鐵橋一處。使敵火車一列出軌，該段之鐵道交通因之停滯三日。數日後，蘇聯愛國志士炸毀開往德國之火車一列，上載德寇由蘇農民處搶來之穀物及牲畜。

【塔斯社前綫卅日電】高加索山脈的暴風雪已達數日，山道與峽谷、滿被積雪。德軍力圖通過山脈而到達高加索沿岸，他們匆忙地爬上山嶺，但遭蘇聯山岳部隊襲擊。數百德軍就在蘇聯步兵的準確射擊下找到他們的墳墓，此外尚有許多葬身於深淵中。

在諸沃羅西斯克以東，法西斯軍隊繼續進迫，特別劇烈的戰鬥，發生於某地區。過去三日中，蘇軍不僅在該處阻敵前進，且能將敵人驅退。日前，紅軍發動強力進攻後，我軍佔領一重要高地，因而從使陣地鞏固。德俘隊伯亨下士稱：在最近幾次戰鬥中，德第一山岳步兵營傷亡共達一千人之多。在一千四百名官兵中，殘存者不及四百。

拉鐵摩爾出任

美情報局太平洋局局長

【中央社重慶一日電】據美新聞處訊，華盛頓卅日電，軍事情報局局長戴納斯頃致函蔣委員長，對渠准許拉鐵摩爾離渝一事，表示謝意。戴氏頃於宣佈其發出該謝函之消息時稱：拉鐵摩爾博士，對遠東問題具有精密之知識，此次出任軍事情報局太平洋局局長，負責該區情報事宜及一切計劃，甚屬得人。現承蔣委員長許其卸脫原有職務，而出任新職，不獨渠對於美國，抑對於諸聯合國家，將大有貢獻。

關中人民踴躍出糧 新正縣已全部入倉

【本報關中一日電】新正縣夏徵二、八四五石，連同超過的三八石，刻已全部提前入倉。本年度夏徵百分之九十四的戶數均按照「徵糧條例」實行了合理負担，該縣今年每人平均收穫細糧一·二三石，公糧負担爲一斗八升四合，佔每人收穫量百分之十五強，每畝平均產量爲二斗二升，繳納公糧平均爲一升三合，每畝負担亦佔收穫額百分之十五左右。在公糧的交納中，麥子佔百分之九十九，其他雜糧佔百分之一。這次公糧入倉的迅速，爲近年來所少見，各區僅於一週之內，即集中全部公糧百分之九十五，而最快的鄉村，如三區底圈子、長舌頭等地，只在四天之內，數十石公糧便告全部集中。

【本報關中卅一日電】在徵糧運動中，徵糧模範到處發現。去年曾受到政府獎勵的王仰軒先生在村民大會上慷慨出糧十五石八斗；赤水三區二鄉羅家村羅俊生是一個勤苦的木工，今年共打細糧二石一斗七升五，按條例全村應出公糧九十餘石，他應交一斗五升，但該村實際只分配七十餘石，故每石應減糧二斗，羅俊生却拒絕減輕，一定要多出。農民交糧情緒之高，可於下面一些微小事件中看出：東區老莊子公民徐治海，在其報糧時，忘記了四斗糠子，當他記起後便立刻跑去告訴徵糧同志。姚振華是赤水一區四鄉鄉長，他在濛濛細雨中，趕着幾條牲口翻大溝往倉庫送糧，溝上溝下泥濘難走，當鄉長站在倉庫主任面前交糧時，渾身已發滿泥漿，故「泥鄉長」之綽號，從此出名。赤水一區四鄉原是邊境，負担公糧一百四十石，在三天中即全部入倉，此係關中分區送糧入倉運動中最響亮的第一聲。緊張的秋收仍能按時結束，不受影響。

【本報關中卅一日電】就分區各縣入倉情形來看，今年各地所費的入倉時間與去年適相反，僅佔全部徵糧時間三分之一，其餘大部時間均放在宣傳及調查統計上。又鑒於去年之經驗，現在各縣徵糧同志已注意尾欠的清算和防止。

赤水等縣按條例徵糧 均超過原定數額 發揚民主取消包辦攤派

【本報關中訊】分區今年徵糧，由於羣衆對邊區的熱愛，各級幹部積極負責，各參議員熱誠贊助，各縣按條例徵糧，均已超過原定數字。據不完全的統計：赤水超過三十餘石，淳耀超過五十石，同宜耀超過一百二十餘石，新正三個區超過二十四石三斗，該縣一二兩區在初步統計中，兩區各超過四十餘石，旋經縣府進行「減糧運動」，徵糧幹部說服解釋，一區仍多報十三石一斗，二區多報十九石二斗六，此種「減糧運動」，在其他各縣某些地區同樣熱烈進行中，不過許多羣衆均不允減少，一定要多出。

【本報關中訊】分區今年徵糧任務，依據各地區夏秋比例，分夏徵與秋徵兩種，惟各縣均以產麥爲主，因而秋徵佈置，數字分配，均於夏徵中同時確定。秋徵地區從下月初開始調查，同時結束夏徵。夏徵草因牲口正忙於秋收、翻地，故將延展到下月底與徵秋草同時集中。關於公草佈置情形，各縣均依據於具體條件，採取以出公糧多寡爲尺度，或按勞動力按人口等爲徵收標準。至於居地遙遠，運輸困難的區域，專署已指示酌收「公草代金。」

【本報關中一日電】數年來傳統的「民主攤派」與包辦現象，業在本年夏徵工作中，大部份肅清。此間每個幹部在六十日的夏徵過程中均嚴格守着徵糧條例的規定，普遍而深入的進行了調查研究。在整個夏徵過程中，從宣傳調查、召開村民大會、鄉評議會按條例徵收，到送糧入倉等階段，均廣泛的發動了各階層人士、各羣衆團體、總參議員參加，造成了熱烈的羣衆徵糧運動。在開始進行調查時，部份落後羣衆隱瞞地畝，少報糧數的現象，均被廣大羣衆及農村積極份子所證明或「鬥爭」出來了。致使各戶負擔比較作到了眞正的公平。「把任務交給羣衆」的口號，是實現了。每家應徵數的確定，皆經過了羣衆深刻討論，評議會的最後議定。不經過人民同意，任何幹部無權給任何人增減負擔。個別落後幹部票私情的現象，均被糾正。

【關中訊】本分區在此次徵糧工作中，各縣幹部均能不放鬆整風文件的學習，並能將文件精神與實際工作聯系起來，如赤水縣級幹部，不僅在下鄉工作時未放鬆學習，而且推動了區上幹部的學習，還特別注意到和徵糧工作配合。因此在今年調查工作中，不論時間或人員，都比去年少，但調查的材料，却較去年詳細，這還是由於大家學習了「調查研究決定」的結果。又如新寧縣各區工作組組長在總結會上稱：所有徵糧工作幹部，雖然工作十分忙碌，但學習文件的情緒仍很高，各區在徵糧期間，都進行了一次，與徵糧的實際工作聯系研究討論，並根據縣委指示一來。

黨的生活

漫談農村女黨員

于申

她們做了什麼？

陝甘寧邊區的農村女黨員，雖然在政治經濟地位上，獲得了解放；但是，她們在社會在家庭地位上，仍然沒有得到應有的提高，還遭受着舊勢力舊觀念的束縛。

在土地革命時代，她們擺脫了過去舊社會的封建壓迫，參加了革命工作，忍飢受寒，爲革命事業作了許多可歌可泣的事蹟。許多戰士受到她們的安慰和鼓勵，很快的恢復了健康和疲勞，重新走上戰場。戰士們的鞋襪，都由她們親手做成。殘傷戰士，秘密幹部，她們又是那樣自然的掩藏在自己的窯洞裏，認兄叫夫完成了組織上給她的光榮任務，她們更做了秘密交通員，翻山涉水，冒盡千險萬苦來往送信。

在今天她們更在努力於抗戰動員和建設工作，如像慰勞傷兵，爲戰士做鞋襪；紡紗，鋤草等等。並且在個別的場合裏，用她們的力量，幫助黨的政策的推行。在志丹縣，有一個非黨的行政村主任，他的老婆是共產黨員，在一次徵糧會議上，發覺了她丈夫企圖少報糧食數目，她不禁地急紅着臉，帶着發抖的聲音，向她丈夫吞吞吐吐的說：「世事到這邊了，大家都出公平些，咱們還是報實吧！」他望了老婆一眼，躊躇些時，就依實報了糧數。又在去年，當着壯年男子，都去運鹽的時候，野猪到處吃着田禾。×區的女黨員，就召開了一次黨的小組會，決定每個同志分別開發動全區婦女，組織打野猪隊，保護莊稼。這樣一來，連那些頑固些的老頭子，也改變了對她們的觀感。

一個估計

有些人對於邊區女黨員，作了十分不恰當的估計，他們看到了某些女黨員的缺點，就認爲女黨員全是掛名的，在黨內不僅沒好處，而且對黨有害。事實證明，這種估計是非常不正確的。在我們調查的×縣×區×鄉廿四個婦女黨員中，大體上可以分做三類：一類是最好的像王玉英、劉鳳華、王老婆，韓俊英等，她們是能夠自動交黨費，自動開會的，對於工作對於負担還能夠起模範作用，在每次負担數目分配下來以後，她們就勸自己的丈夫實報早出「別讓人家鬥爭」。「咱們把人都交給革命了，出些負担還算什麼呢」！她們在農村婦女中，是很賢慧很正派的，平常不亂講話，而「每一句話都講在革命的道理上」，使人心悅誠服。她們在積極生產，努力工作。在男女羣衆中都有着極高的信仰，差不多每年一度的選舉模範婦女，當選的都是她們。再一類是佔絕大多數的婦女黨員，她們的特點是積極生產，對羣衆的影響不太好但也不壞；交黨費是要就給，不要不交；開會是一般的不能夠到，有時也到，不起模範但也不拖尾巴；不能主持公道但也不講怪話，她們比一般的婦女羣衆好些，和好的婦女羣衆差不多。在這一類黨員中間，又可以分做上中下三等，佔多數的還是中等。再一類是個別的壞份子，像張××，不開會，不勞動，「打游擊」，抽大煙，弄得把牛把驢都賣了，在羣衆中的影響極壞。從這廿四個黨員的簡單分析中，可以看出最好的黨員只有四個，最壞的也只有一個，而中間的，却佔了絕大多數。這說明我們的婦女黨員，絕大多數還是比婦女羣衆好些，並不像某些同志所了解的那樣「不好」！

困難在那裏？

在今天的邊區，由於婦女在社會的地位還沒有得到應有的提高，買賣婚姻在暗中還是相當普遍的流行着。男子找一個老婆，是件不太容易的事，特別是家境貧苦的。丈夫們怕自己老婆鬧離婚，所以要她開會時，他說：「她懂得個什麼?!」叫她工作，他說：「她不頂事！」他老婆願意參加黨，他說：「她不行，不進步，沒「資格」。一些優秀婦女和女黨員，就這樣的被留在黨外，或者不能工作，不能過組織的生活。

有一部份男黨員男幹部，對於女黨員是看不起的；對於黨的婦女幹部，在工作上也很少幫助。在××縣×區有一個積極工作的女黨員，什麼事情來了，她總是認眞地緊張地工作，只是辦法少些，男幹部不但不去實際幫助她，提高她，反而去嘲笑譏諷她。開會時，不去叫女黨員，說：「婆姨家頂什麼事？」「來不來沒關係！」一在組織上對於女黨員的特殊情況，了解不深刻。對於男幹部輕視女黨員的現象，認眞的教育還不夠。

登記工作

由於黨內部份同志，對女黨員作用的忽視，在登記黨員中，常常發生了偏向。比如××縣×區×鄉，在登記黨員中洗刷了廿一個黨員，而女黨員就佔了十八個。××縣的一個鄉，在準備洗刷的九個黨員中，女黨員竟佔了八個。理由是：「她們不合四個標準」！對的，她們可能是不合四個標準的。但是，在今天，我們還不能夠把要求於男黨員的四個標準同樣地要求於女黨員，就像交黨費吧，女的就沒男的方便，有個女黨員，丈夫不是黨員，自己又沒一分錢，她曾想藉口說要買些針綫，叫她丈夫給些錢，她丈夫就說「我給你買回來好了」。對這個女黨員，我們不能說她不夠這條件的。當然，對於那些有權處理一點錢的，就要算一個條件了。再如到會吧，小組會常是黑夜開會，婦女黨員又有小孩，和家庭環境關係，很難到會；有些男黨員，也就根本不叫她。在審查時，這種情況就應該估計到。再如模範作用吧，對她們只能要求好好生產，好好過光景，對負担不講怪話，能夠勸丈夫實報早出，在羣衆中的影響好，決不能有過高的辦不到的要求。在主持公道上，更不能要求她們和男黨員一樣，因爲她們在農村，出頭露面的機會並不多。但是她們能夠在婦女糾紛中說是了非，講些公道話的。所以，在運用四個標準登記女黨員時，應該注意到她們的具體情況，愼重處理。

中心是在教育

必須認眞教育女黨員，提高女黨員的覺悟程度。有些支部派出有威信的年長的男黨員，到女黨員家庭去傳達問題，或者利用女黨員走親戚「坐娘家」的機會指派她的丈夫，她的「長輩」，進行個別教育，支部再定期檢查，這些辦法都發生了很多效力。可是，這還只在少數支部採用了，而大多數支部，對於黨員的特殊教育更差。有些支部根本就沒有注意到。因此，要使女黨員進步，就必須以四個標準爲中心，加强對女黨員的黨內教育和生產教育，這樣，女黨員的地位才會提高，邊區的婦女運動也才會開展。

清澗總結鄉選 慶陽檢查各區工作

【清澗訊】縣府於日前總結鄉選工作，據各區的報告，認爲老百姓在今年選舉中，能自動發表意見：店子溝區老百姓，爲參議會開幕，自動要殺羊僱吹手表示慶賀；了解了登記選民不是「要兵」，均能實報年歲，而提案的內容也較去年充實，如提出斗佣與出官鹽，以防止營私舞弊，提出懇切實執行教育與婚姻法令，堅決反對買賣婚姻的現象存在等，而選舉方法，採取投豆子方法，以防止去年因用票選，被搗亂份子欺騙不識字的農民的毛病發生。今天下層存在着人民怕擔負工作，故有活動落選的現象。此種現象的存在，主要是由於鄉級幹部認爲工作是惹人與誤生產，而克服此現象，應着重加強教育並貫徹簡政，免去瑣碎的動員工作，提高法治精神，公正嚴明，不准馬虎從事。

【本報隴東卅一日電】慶陽縣委最近派人到驛馬關、桐川兩區協助政府巡視鄉選工作，配合徵糧進行，但據檢查，在鄉選宣傳解釋尚不深入，以致在部份幹部和羣衆中對鄉選均有不良的傾向，表現如：（一）輕視鄉選，認爲鄉選不重要，完成完不成任務無大關係；（二）把改選當成換班，桐川二鄉所提候選名單全是普通不大管事的人；（三）某些鄉級幹部在選舉時活動退出；（四）有的羣衆認爲鄉選是惹人的，親戚朋友中的好人也不敢選上；（五）不以威信能力爲標準，只看家庭勞動力多少及經濟情況好壞來提候選名單，這些缺點，縣委巡視員均將及時幫助各地糾正。

本市自衛軍 秋後進行訓練

【本報訊】延市自衛軍團部，前日向各鄉自衛軍發出指令，大意謂：各鄉自衛軍於秋收結束後，應注意進行軍事訓練。新市鄉自衛軍連已編成爲營，並曾分別舉行過班長以上排長以上之會議，全營隊員大會亦將召開，會上之主要討論議題爲：佈置晚間巡邏哨崗，以便防止盜竊，加緊注意市場之防空哨，軍事教練，以及自衛軍之請假規則等。據該團部王向榮同志談：自衛軍各種制度，近已較爲健全，新市鄉自衛軍此次在會議上所表現之精神，亦比較過去熱烈。

清澗精簡通訊組織 兩百工人轉入生產

【本報訊】清澗全縣的通訊工作，在簡政以前共設有廿站，每站距離廿里，有民差十人按日輪流遞送，此辦法除了因組織龐大，浪費人力財力外，還不能按時送到，有時間性的指示貽誤甚多，甚至有些信件公文根本遺失，或被壞份子偷拆，缺點甚多。簡政以後，縣府決定改進本縣的通訊工作。首先將組織縮小，將全縣廿站的民差二百人，完全取消，改由三人專門遞送，每日均有人來往縣與區、區與區之間。此辦法實行後，效果甚好，首先提高了工作效率，過去一封信由縣府送達最遠的一個區，需時十日，而現在最遲三日即到，同時因有專職，信件也不會遺失，或被偷拆。其次在節省人力財力方面，過去費用以全年七千二百人每日卅元計算，共廿一萬六千元，現在三人吃飯穿衣完全在內只一萬五千元，對於節省羣衆財力，甚爲可觀，而尤爲羣衆歡迎的，是二百人的勞動力，可以投入到生產中去。

加強管制物價方案報告書擇要

——蔣兼院長在國參會上

【本報訊】此次國民參政會重要事項之一，即爲通過蔣兼院長關於「加強管制物價方案」報告書，該項決議案全文已見卅日本報。茲據中央社電，加強物價管制方案，係由國家總動員會議決定實施，其辦法亦正由該會議加緊規劃中。蔣兼院長之報告書全文達千餘言，首即言明「經濟事業內在之病根，足以影響軍需民生，使遭受無窮之損害，尤以物價問題劇烈波動爲最大之癥結。」次則述及物價之逐漸波動所由來，「直至廿八年下半年後，內外略見變動，後方運輸更見迂遠，於是民生與生產所需之外來物資，遂順勢而趨於上漲。然當此時內地物資，尚能暢通，後方供應，原無匱乏，果能源源應市，市場價格尚能旋漲旋落。無如此時，後方各大都市若干資產雄厚之豪商，竟發戰時發利之邪念，一方傾其全力搜索游資，以爭購外貨，厭迫國家外匯支付之負担；一方更將運入貨物，囤積隱匿，阻礙市場之需要，促進價格之飛騰。迄廿九年以後，此種囤積居奇蔚爲風，復愈演愈烈，國內生產物資與農產物品亦次第爲所蔓延。」彼時雖亟圖補救，但因「有關各方亦多囿於成見，憚於更張，管制進行，倍感艱難，漸形停滯。於是囤積居奇之範圍，亦遂變本加厲，由商人播及都市較有資力之個人，播及散居鄉村之地主。甚至生產界之工廠，亦以存料減產，坐待漲價爲得計。」因此整個社會「隨波逐浪，相率爲助長物價之行爲。」「內外物資之來源與生產有限，而各方取求攫奪之利慾無窮。」於是供求失衡，價格紊亂，「由是遞增，影響戰時軍需與國防建設。行政教育等經費之支付，更皆因物價之飛漲而逐步加甚。通貨發行之數額，亦影響政府一向苦心維持之發行限度。通貨既被迫增加，徵稅、募債、儲蓄又不能如預期。」遂至社會游資益多，囤積居奇之風愈盛，生產供應之力愈微，物價與工資上漲之勢愈猛，而節約發行之政策亦愈難於貫澈。」「此種狀態之推延，我各級政府不肯雷厲風行，實施統制，固應首負其責」，而「各大都市之奸商豪賈，囤積居奇，圖發國難財之行爲，實爲導倡之階。」「現欲謀戰時經濟之鞏固，必須首對物價爲切實嚴密之管制」，最後綜擧全案內容，統分甲乙兩章。甲章爲各級管制機構之確定。中央機構則以國家總動員會議負其全責。「其尤要者則爲省、縣兩級管制機構之建立」，蓋近年「中央所頒行之管制法令，各省各縣初未嚴格遵行，或則都市雖經管制而外縣依然放任，或則集散市場雖經限價，而生產來源地區之價格又復毫無約束，此張彼弛，省異縣殊，以至囤積物資，有逃避隱匿之尾閭，法定物品價格，遂有黑市之毀變。」故「今後管制物價，必須在後方各省普遍執行，乃能杜絕取巧居奇之漏縫。」故管制物價「各重要都市之組織必須同時進行，其他次要縣鎮，則其一切措施，亦必責令遵照中央規定之原則。」乙章爲「實施管制重要方針」，全章子目共分十項。「語本末因果，即在採取實施限價，爲制裁取巧居奇之手段，爲保障一切經濟事業發展之前導。」「由掌握物資、增進生產以濟供應之源；由節約消費以主配給之制；由便利運輸以暢貨物之流，而辨盈虛之平；由管制金融、調整稅法，以裕生產之資，而殺游資之勢；由緊縮預算，以節國用之流，而免發行之濫；由嚴密組織以動員全國之人力，俾爲推動」云云。

邊區簡訊

【本市訊】南區將有大型壁報、茶店、新的運動場出現，魯迅圖書館之通俗書報亦將陸續由大衆圖書閱覽室（即前民教館）開放出借，大衆俱樂部與邊府文委正積極籌建一新型之文化娛樂台云。

【綏德訊】「劉鑑」團去年已經做到了每人平均有毛衣一件。近爲了解決本年的過冬問題，由團統一發給每人羊毛一斤四兩，規定每個戰士幹部製毛鞋一雙、毛手套一雙，兩週來戰士們都在利用空隙時間撚毛綫，很多已經撚完，開始織鞋襪，手套。

【安塞訊】保小於十月二十五日在該校大禮堂舉行暑假學生作業展覽會。該校教職員並作不記名投票選舉作業模範班，結果五年二成績優良當選。

警區總學委 糾正個別偏向

【綏德訊】警區總學委會日前特規定增加劉少奇「論黨內鬥爭」爲學習的文件，並指示各學委分會，從十月廿二日起，開始研究該文件，於月底結束。

【綏德訊】日前警區總學委會，召開會議，討論過去學習中的一些個別偏向，認爲對學習仍有應付、自以爲是的態度，反省多偏重在瑣碎事情上，而不從思想意識上來檢討，討論會上抓不着中心、咬文嚼字、鑽牛角尖的現象仍然存在，尤其是離總學委會較遠之分會，領導及學習方法的改進較差。總學委會爲糾正以上的偏向，準備開始有計劃的研究個人的學習方法，以備參考。

【綏德訊】本縣義合區自鄉選結束後，即開始整風學習，該區學委會，根據該地幹部文化程度，準備擇要閱讀文件，以毛主席的整風報告，論共產黨員修養等，爲主要的學習文件，並爲具體幫助工作幹部起見，特決定採用上課制。

【綏德訊】本市光華商店會計練習生，喬公瑾同志，他今年才十七歲，平時工作安心、積極，爲商店模範店員，自參加整風學習後，他的技術進步很快，學習方面很認眞努力，綏德第一期學風總結時，他是商店唯一的一個被取爲甲等的。得到金融貿易機關學分會獎勵，號召同志們向他學習，並被選爲該店乙組的小組長。

【米脂訊】米脂縣的區級幹部學習，在鄉選後徵糧前，區裏集中學習整風文件二十天，凡是區級幹部均要參加（必要時鄉長亦參加）；主要學習怎樣做一個共產黨員、論黨員修養、反對自由主義、中央增強黨性決定四個文件。至於教材、參考資料均已備夠用，三區已學了五個文件，區書薛健民同志親自領導教授文件，而他們的工作做得最好。

【吳旗訊】關於區級整風學習經過吳旗區書聯席會檢查結果，許多區尚未開始，除因不會學無人教的困難外，主要是抓得不緊根據三區和六區的經驗，只要區書和區長能起模範作用並加緊督促，學習制度是能建立起來的。

吳旗縣府 計劃發展教育

【吳旗縣訊】本縣所轄境域，過去爲各縣之邊陲，故教育極爲落後，縣府成立後，即注意開展國民教育工作。現經縣府第三科擬訂今年下半年教育工作計劃如下：（一）原接收有學校五處，學生一○三名，現除原有者外，計劃於鳳凰區及吳旗鎮增設學校兩處，擴收學生九十三名，今年冬季設立冬學七處。（二）爲提高小學教員待遇，決暫時實行半津貼制。每日發給小米斤半，每月津貼二八○元，家庭無辦法者實行代耕制。（三）今年教育經費遠無着落，決定籌募十萬元及教糧一百石。

馬鴻逵談 開發寧夏

【中央社蘭州廿八日電】（遲到）馬鴻逵主席接見工考團時謂：寧省資源凡予以開發者，歡迎各方投資，不論中央主管部民間公私抑或華僑，盡可前來，省府均樂予資助，請提出具體辦法，無不可商量。

馬氏於開首時，曾舉出寧夏之富源礦物，如鉛、錫、鐵、煤、棉等均甚豐富。他若皮毛、甘草、枸杞、麻黃皆大量出產。煤質之佳，尤甲於全國。工考團係於二十八日午，由林繼庸率同會見馬主席。馬主席稱：本省在西北得天較厚，水利灌溉達二百萬畝，明後年將添渠加寬，共利當倍之。故再移民千萬，亦可容納。目前資源限於人力、財力，未能儘量開發。工業以手工業爲主，此時渴望設立洗毛、紡毛等廠。廿四年雖有計議，均因抗戰發生而擱置。馬氏又謂：開發資源之先決問題爲交通。公路雖稍有成就，仍待改進，如中央接濟財物，本省可以兵工修路。

【中央社賀蘭廿九日電】（遲到）寧夏造林計劃，準備於三年內完成一萬萬株，今年農林處改組，馬主席自兼處長，發動民衆並嚴令駐軍分區培植保護。自二十八年至今春，在寧夏靈武等七縣已植有一千四百五十萬株。三年造林計劃業於日前開始，今年計植一千萬株。同時尚培植樹苗三千萬株。

【中央社西寧三十日電】（遲到）（一）青牛瘟成災，賑委會撥款六十萬急施救濟。（二）青驛運處開工修築西寧玉樹綫驛運站。（三）省府爲調劑民食，飭國軍隊，嚴令禁用食糧釀製酒類。

同宜耀徵糧 十月底入倉

【關中訊】同宜耀辦事處檢查各區徵糧工作，現各區徵糧分配，除二區三鄉外，已於上月全部完成。徵糧工作進行，較好者爲四區，調查詳細深入，幹部情緒較高、較差者爲二、三區，二區鄉沒有經過調查，徵糧辦法老一套。三區某些幹部工作不細心，無根據的強使羣衆報糧，羣衆不報，即扣留，還有少數幹部要私情，使羣衆負担不公，政府已給予嚴厲的批評。並決定各區於十月三十日前，公糧全部入倉，公草全部入站。

湘棉產物 當局限制購運

【中央社長沙卅日電】湘省當局頃奉令對湘產棉花、棉紗、棉布之購運，加以限制。在省境內，按市價購辦者，絕對自由流通。購運出省者，自十一月一日起，予以禁止。惟人民因家用攜帶出省境者，棉花、棉紗，每人限十市斤，棉布限一疋。過此則由軍需當局按市價收購。至機關、部隊、學校、團體購運出省境者，應向長官請購運證，否則一律扣留。聞當局此舉，係循軍政部之敦請，因湘產棉花、棉紗、棉布，爲軍用被服之主要原料，不能不加限制，以防供求失衡。

中國天文學會 年會分區舉行

【中央社貴陽卅一日電】中國天文學會十八屆年會分區舉行。貴陽區於今晨在科學館舉行，到會員來賓等約百人。由黃思恭主席，並致開會詞。除進行會務及團體工作報告外，並宣讀論文七篇。嗣由歐元懷、張廷休相繼講演。下午討論提案，通過成立中國天文學會貴陽分會等要案多起。

【中央社昆明卅一日電】中國天文學會第十八屆年會，昆明區於昨今兩日在雲大開會，通過聯合中國物理學會及中國數學會，籌備舉行牛頓誕生三百年及加里尼逝世三百年紀念會。並選舉高魯、張鈺哲爲正副會長。

國內簡訊

△甘肅全省商會聯合會，廿七日在此間舉行成立大會。參加會員有各市縣鎮商會五十六單位。此爲甘省第一個成立之省級人民團體。

△陝省本年冬耕，大量播植小麥、豆類、油菜及其他農作物。月來各物均已播竣事，據農業機關估計，本年全陝冬耕面積，達兩千萬畝以上。

【本報上饒訊】浙贛收復區，縣府多已遷回城內辦公，郵電亦復常態。贛軍糧局，特設辦事處，負責辦理軍民糧食。又某地難民總站，奉令辦理救濟，由浙贛逃閩文化人，決定每人發給一次救濟金一百元，已於閩北開始辦理。

蘇宣傳部長論戰局
斯城之役奠下勝利基礎
愼勿過高估計德寇實力

【合衆社莫斯科卅一日電】聯共中央宣傳部長亞歷山大羅夫頃在眞理報發表論文一篇，詳述斯大林格勒百日以來之戰況云：此乃莫斯科戰役後軸心國之最大失敗。使軸心國在一九四二年夏秋兩季之一切戰略及軍略上苦心經營之計劃，頓成泡影。德國曾擬於兩個月間佔領沃羅涅茲，以排蘇軍之背，然後於三週以內，一鼓而下斯城，囊括蘇聯南部各地。爲此目的，德統帥部集合一百師團之兵力，飛機二千架，大砲二千尊，坦克車千輛，以圖一逞。但德軍每日平均陣亡數千人，卒未達到目的。實際上，百日以前，德軍即已向頓河河曲發動全面攻勢。在各處作戰最有經驗之軸心軍約計百萬。有時一日之內出動之飛機達二千架，坦克達二百餘輛，而重砲二千尊亦同時猛轟。斯城戰爭最烈之日，敵人每日死亡者在五千以上。戰事有時終日不休。蘇軍經常殲滅德軍一整師。亞氏續謂：斯城戰役之意義甚大，德軍於八、九、十三個月內損失兵員致十萬及大量軍火，而未獲決定性之勝利，且坐失夏季之良好機會，未克抽調大軍進攻西綫。易言之，即德國已被迫放棄其一九四二年之戰略計劃。斯城戰役業已消耗德方大部份之力量，爲立吾人擊敗軸心之基礎。蘇聯人民愼勿誤認敵軍仍有雄厚勢力。吾人今强於昔，敵則昔强於今，此種形勢使吾人堅信必獲勝利。

北非盟軍廿八萬
再度舉行攻勢
塞浦路斯英軍演習

【路透社倫敦一日電】德方今於廣播中估計：於埃爾·阿拉米前綫參與進攻者，有英軍八萬人，自治領軍廿萬人，其中包括紐西蘭及希臘之軍隊。

【路透社埃爾·阿拉米前綫特派員一日電】英國第八軍已再度進攻，晚間猛烈之炮火，伴同步兵前進，步兵曾進抵其初步之目標，並已有載重汽車自前綫運回第一批之俘虜。夜間並有大炮數十尊向敵方前進防地開炮數千發。此間最近入晚以來，炮兵第三次之集中轟擊，致敵方死傷甚重。步兵自開始反攻以後，亦時時獲勝，並於一日之間，兩度擊退敵軍之反攻。與英軍對抗之德軍，實力較强，訓練亦較優。當第八軍前進時，德軍繼寇軍之後被俘，傷亡者爲數甚多。敵坦克車自遭我軍平射炮轟擊，蒙受重大損失，以後德軍很少使用坦克。

【路透社開羅一日電】據官方公報稱：卅日至卅一日晚間，盟軍續有進展，俘德軍多名，敵迭次反攻均被擊退。

【合衆社埃爾·阿拉米英軍陣地卅日電】軸心軍調集大批坦克大砲，使第八軍之進展略形緩慢，但帝國軍攻擊猛烈，若干德軍或投降或棄陣而逃。

【路透社埃爾·阿拉米西部卅日電】路透社隨第八軍記者沃爾報導謂：星期三夜，著名的帝國軍隊經過短時之停頓後擊退軸心軍兩次反攻，現又向前推進，並改善第八軍的陣地。此步兵隊以坦克爲協助，並以重砲掩護，坦克與重砲完全與步兵之進攻同時俱發。此帝國軍隊於不停止的數星期戰鬥中，俘虜敵軍多人，他們自己的傷亡甚輕微。

【路透社倫敦卅日電】羅馬訊，意方公報宣佈，英軍在馬特盧何區曾兩度作登陸之企圖。

【路透社開羅卅日電】第八軍司令蒙特馬哥利將軍致電於指揮南非第一師之鄧·畢納爾少將。電文如下：「你這一師人在第一夜即光輝實現其目的，對此戰鬥我不勝欣喜。我希望他們繼續殲滅德軍。告訴他們，我說他們打得很好。」

【路透社倫敦卅日電】官方訊：東非軍業已開入馬達加斯加島南部最重要之菲那蘭索亞城，刻正賡續南進，俘敵四百十八人。

【新華社延安卅一日電】據倫敦電，與埃及及第八軍的攻勢有關，塞浦路斯英軍事當局特採取預防措置，海軍舉行演習達四十八小時，皇家空軍亦參加之。演習目的是防止假想敵人的登陸企圖。塞浦路斯各報特別着重指出市民在此演習中的協同動作。

美軍火生產
九月增產七%

【合衆社華盛頓卅一日電】戰時生產委會主席納爾遜聲稱：九月份軍火生產量總計較八月份增加百分之七，飛機增產百分之十，軍艦增產百分廿二，商船增產百分三十。機械增產百分之二．四。

黑海土貨船一艘
遭德潛艇襲擊

【路透社倫敦一日電】獨立法國通訊社伊斯丹堡特派員訊，最近土耳其貨船鮑爾根號在黑海博斯普魯斯海峽入口附近被襲擊事，業經證實與德潛艇有關，潛艇於發射魚雷以後，曾浮出水面數分鐘，執行任務後逸去。黑海中約有德國潛艇八艘，此等潛艇均係拆成後自陸上運來，於黑海港口重新裝配。鮑爾根號未受[illegible]擊後，已安抵伊斯丹堡。

德黨衛軍損失重大
希姆萊嚴禁宣揚

【塔斯社莫斯科卅一日電】西北綫蘇軍曾繳獲黨衛軍領袖希姆萊向黨衛軍官兵所發之命令，內稱：「關於所謂黨衛軍中之特別危險與異常嚴重損失，而誇大其詞，實有辱黨衛軍成員之身份。此種誇大其詞，造成後方對前綫情勢之完全錯誤之印象，而結果使父母不許其子參加黨衛軍。」何事使希姆萊頒佈此一命令？無疑爲黨衛軍在蘇德前綫所遭受之浩大損失。爲證明此點可引證於上述命令，同時被發現之黨衛軍杜坦材夫師之故事。自蘇德戰爭爆發以來，此一師（現在伊爾孟湖南作戰）損失數千官兵，超過其原定數目。不僅該師原定數目，而且數度補充之士兵亦均被消滅。自七月至八月中，該師陣亡受傷及被俘者在四千以上。據俘虜諾特上等兵及士兵梯克爭供稱謂：今年十月初，該師所殘存者僅爲一人數三百之突擊營耳。

運動家各顯技能
戰鬥中英勇無敵
蘇黑海艦隊運動員參作戰記

【塔斯社蘇德戰爭前綫專電】戰爭開始時，黑海艦隊之卓越運動家組成一特別營之保衛戰，他們被託付以最困難與危險之任務。海員運動家經常擊敵人後方及進行偵察。在塞港保衛戰結束後，該營被調遣至高加索山麓，準備在新環境下作戰。他們不曾停止各式運動之訓練，他們練習各種距離之賽跑、華術與角力。在其他部隊中，該營被號稱爲「海軍明星隊」。在他們接得阻止敵人進佔某居民區之命令後，立即扛着機槍與迫擊炮，不分日夜越過山嶺，走過泥濘的山道。他們以刺刀闢開一條路至敵人所佔領之高地，並將德寇從中驅出。精良之體育訓練，加上體力之耐勞，經常給該「海軍明星隊」在戰鬥中很大的幫助。賽跑家以他們的迅速動作使德軍惶亂；擲鐵餅手能超過普通投擲手擲彈——有一次使他們能擊退十輛向着他們衝過來之德國坦克。體育選手由繩子爬上德軍佔領之屋頂，投彈兵於更遠距離向德坦克投擲手榴彈及步槍射擊將他們驅逐出去。其中數水兵在此戰鬥中各擊斃數打德兵。都路斯特尼可夫少校——該明星隊之隊長即該體育家營之指揮官，黑海艦隊之巡視員，最近被獎以紅旗勳章。

從敵佔區到根據地

任子龍

我是敵佔區的人，在過去五年中飽嚐了日本帝國主義鐵蹄下的滋味，現在回到自由祖國的晉西北根據地，看了一切，不自禁的發生了一些感想。

當我走到臨縣城時，見街上賣貨物的攤子很多，尤其是我們每頓飯要吃的食鹽，更引起我的注意。大家聽了一定要奇怪：「爲什麼極普通的一種食鹽，還能引起注意呢？」原來，在敵佔區，食鹽是不能擺在街上賣的！敵人把食鹽的買賣統制了，不准商人自由賣，把熬土鹽的鍋都貼了封條，他們也要估計到一口鍋出鹽的數量，用一網打盡的法子一下向你買了，別人不能買，他把賣鹽的權柄，都放在偽組織的合作社裏，然後令各村統計各村有多少戶口，有多少成年幼年，每人每月配給四兩至五兩的樣子，把配給證寫好，按期由村公所領買，分發各吃鹽的人。你看這多麼費事呢？這不過是舉出一種來說，其他如洋火、棉花、棉毯、布疋、糖類等，凡是老百姓日常生活迫切需要的東西，都是和食鹽的辦法一樣，其貨量數量的限制，非常嚴格，和生活的需要差的很多。

說到老百姓用自己的血汗生產下來的米、麥、豆、黍等，亦不能隨便糶賣，任何商業富戶都不能買糧存糧，敵人專設下食糧配給所，定下官價，農民在糶糧之前，先到配給所聲明食糧的種類石斗或斤秤，把數量證寫好，再由偽區公所介紹到敵軍司令部，把敵人的鈐記蓋了，然後回到自己家裏照單行事，到了臨時再吃上些經手漢奸們的大斗高秤的啞叭虧，肚子裏氣得迷迷地，表面上還得勉强陪笑。這才能把糧食變成偽票！偽票到手，又要再嚐嚐傘上偽集買東西的苦，馬馱，人擔，絡繹於道，躉買而糶，善價而沽的自由活潑氣象，令久經敵佔區的我，猛然看見，怎能不像由地獄登了天堂一般，心神馳往。

我們的部隊及幹部，沿途走到各村吃便飯時，找到村代表或招待員轉來小米買來菜蔬，把飯作的吃了，然後向村代表或招待員說許多客氣話，再繼續前行。我深深感到，根據地內的村幹部，辦理公事如此容易如此光榮；而在敵佔區之內，副村長、教員、書記、村警等，這一類人的頭好像影戲上牛皮人的頭顱一樣，一時應付不周，身體就要失去自由，頭顱就要被敵人割掉。即以送情報來說：這是不論村莊大小，離敵據點遠近，每天只少要送一次的，這裏所說的情報，並不是眞實的情報，而是瞞哄敵人掩護自己的（軍政民）情報，按經驗說，眞事容易辦，假情報難做；所以在漢奸敵探異常活動的環境之下，而要作瞞哄敵人掩護自己的情報，那實在不是一件容易的事，各村辦公人員每日勾心鬥角，利用敵人的空隙，揣度敵人的心理，考察敵叢武裝活動的狀況，還要因時因事因人因地，說的有情有理，這才不至挨敵人的耳光，跪敵人的三稜床，冒敵人的開水沖，喝敵人的涼水灌。人常說：「久走冰凌必有滑不倒的。」這是實在的話，今天映明天騙，東山上的太陽是連續不斷的來，給敵人的情報亦是連續不斷的送，無論如何聰明，即或不被敵人識透，幾次詭詐的敵人也常常要移禍於你，或受他的故意嚇詐，而一時辯護不周，還就倒霉了，除受極苛刑罰外，輕則罰你金錢，重則自己的命不說，還要燒村莊！你看他們應付漢奸敵探，也是敵佔區各村的一件大關鍵。每逢年節或漢奸的父母壽辰，家屬嫁娶，以至一切紅白喜事，漢奸們就藉口勒索；有時或成群結夥，帶上盒子槍，騎上自行車，在敵人名義下下鄉調查，實則游村觀玩，每到村公所就和閻羅王登殿一般，打村警叫村長，說他們是特務機關的便探，或是憲兵隊的主任，把那可恥的金字牌匾說出多少，接着又說：調查得你村昨夜住有八路軍主要人幾名，或說你村給八路軍送了多少石公糧，他們已經調查的確了，如果報告了日本人，那你們明天就過不去。來這樣一套詐說，當村長的明知是假，但不敢硬頂，先拿好香烟，再捧上清茶，你兄我弟的稱呼，阿諛諂媚的奉承，一面差人東借西挪湊上十元或二十元，先敲過半數拿來放在桌上，還才對漢奸們說：『唉！今天不湊時，實在對不起大家，所謂千里送鵝毛，禮輕仁義重，本想多孝送一些，但實在沒辦法了，下次再關照吧。』漢奸們見了錢，爭多爭少，想盡他們的伎倆，實在不能再逢他們的慾望了，還才收場而去。不善應付的村長，就不免把事態擴大，花錢多丟人又重。每一村公所有三五天如此一次，有一天如此一次，有一天如此五次，遇到敵人猖狂的時期，敵探漢奸的活躍，就更厲害了。一個五十戶的村莊，平均一天總得它十元偽鈔的應酬費，一年少不了如此四個時期，每時期又少不了十天的光景，所以五十戶的村莊，一年極少要花一千元以上的黑錢！

偽政府的徵收田賦是拿二十六年以前的譜子的派各區，各區的派各村，不問實有地畝是多少，而各村卻是按實有地畝攤派各戶，負担之重，可以想見。其徵納手續並不是地主自封投櫃，是集中村公所總收，交區彙交縣，所剋收據是以村爲單位的總收據，其中流弊，不言而喩。到田賦催收緊急之時，眞逼的各村長各村民寢不安枕，食不下咽，稍有遲延，即派偽軍坐催手提，而偽軍的勒索敲詐，又是一項大宗支付。

敵偽組織的橫徵暴斂，漢奸敵探的訛詐財，敵偽軍的乘機勒索，眞使一般民衆積債如山，痛苦至極了。廣大的敵佔區同胞，無日不在懷念祖國，渴望着最後勝利的早日到來！

編者按：任子龍先生是自敵佔區來參加晉西北臨參會的參議員。他將敵佔區與根據地兩相對照，寫出兩個不同的世界裏人民的苦樂。

任先生這篇文章，雖只短短千餘字，但正是「語重心長」，他給敵佔區人民指示出一條路：敵佔區人民要想早日擺脫敵偽壓榨的痛苦，只有打垮敵偽政權，趕走日本兵。

紐駐美公使提議
創設戰後復興會議

【合衆社紐約三十一日電】紐西蘭駐美公使奈士頃向外交政策協會發表演說，略謂吾人負有一最有力量而最少使用之武器，厥爲明白表示吾人之目標，即聯合國家爲何作戰及其擬如何達到此種目的。奈士極力主張創設戰後復興會議，俾盟國之作戰目的得以實現。據云如聯合國家明白宣言其不擬利用勝利以剝削統治任何民族，但將藉以覓致人人較爲充實之新生活，自可對軸心宣傳作有效之駁斥也。

生存或死亡
匈牙利面臨危機
德寇陰謀造成羅匈火併
匈農民反對强迫播種法

【塔斯社莫斯科廿六日電】塔斯社觀察家稱：匈牙利總理加萊十月廿一日在伊格爾談話時稱：「目前擺在馬扎兒族面前的問題爲生存或死亡」，不管加萊之願望如何，這些話可能概括匈牙利由於其依附德國之政策所致之形勢。的確，匈牙利正處在極度危急與重要的時期——當匈牙利國家與其人民的生命正未卜存亡的時候，德帝國主義——造成對匈牙利人民生存的威脅。最近揭穿德國的世仇羅馬尼亞爲首組織反匈集團之陰謀，德國代理人在匈國境內進行反匈牙利國家基礎之攻勢，希特勒之掠奪要求以及準備將使匈牙利完全解除武裝等事實，皆說明匈牙利確面對嚴重的問題。雖然蘇聯以行動證明，尊重匈牙利的獨立，但匈牙利的統治者，使匈牙利轉入罪惡的反蘇戰爭，以取寵希特勒。匈牙利的統治者，爲討好德國，而破壞匈牙利的經濟力量，將匈牙利國家的財富完全置於德帝國主義者支配下，而使匈牙利經濟完全合於德國的需要。

【塔斯社日內瓦廿七日電】據布達佩斯訊：「强迫播種法」的實施，遭到匈牙利人民頑强的抵抗。農民經常在鄉長的面前，撕掉「政府的耕種計劃」。根據德匈經濟協定，匈牙利在一九四二年必須運輸大量農產品到德國，即最輕微的違背協定條款，匈牙利亦須付出大量罰金。「政府的耕種計劃」是根據該協定製成的，但是農民的反抗卻致加深政府所爭取的措施於困境。此局勢深使德國不安，遂要匈政府修正其關於交付農產物的命令，藉以强迫匈牙利農民播種德國所需的農作物。農業部長下令在一九四三年農產物的交付總額將不根據實際收穫核算，而依土地的生產量核算。不克交付某些或其他穀物者，將以强徵其全部收穫爲懲罰。

西南太平洋盟機活躍
擊中敵艦船四艘
歐文山區澳軍續進

【合衆社西南太平洋盟軍總部一日電】盟國空中堡壘轟炸新幾內亞拉布爾及所羅門羣島之布因及法錫兩處之敵艦，至少曾在拉布爾重創敵郵船商輪兩艘，在布因及法錫區炸沉敵重巡洋艦一艘，炸傷輕巡洋艦一艘。我機均安然返防，僅一架略受高射炮火之損害。我機轟炸拉布爾時，曾至一萬三千至二萬英尺之高空投下高度爆炸彈及燃燒彈數噸。

【合衆社西南太平洋盟軍總部卅一日電】此間公報稱：布因及法錫方面盟方高重轟炸機爲協助所羅門之戰事起見，本日黎明之前，低空襲擊港內之敵方船艦，敵以探照燈照射，並以高射砲射擊，我機投落炸彈十八噸，敵重巡洋艦一艘命中多彈，發生猛烈爆炸，輕巡洋艦一艘亦中一彈，尚有商船一艘及其他船隻數艘，因附近落彈，當已受傷，我機全數返防。

【合社紐約新幾內亞某地卅一日電】卅日佔領阿洛拉之隘上部隊，刻正準備沿歐文史丹萊山脈北麓，通往科科達之山徑，繼續下坡挺進。據澳軍軍官聲稱：該地地形極端困難，故不能立即獲得重大進展，日方森林部隊作戰極其頑强，該部澳軍雖曾在中東及敍利亞方面與德意法等國部隊作戰，然從未遭遇如日軍之頑强抵抗者。吾人目前之唯一問題，乃爲如何將前方傷兵運回後方，以故目前組織能在前方區域降落之救護隊，實爲急需。

【路透社墨爾鉢一日電】澳陸長福特今日宣稱：新幾內亞之戰事，刻依續嚮之計劃進行，澳軍現仍將日軍擊退，凡吾人之所期望於彼等者，均能一一完成。

法西斯統治意大利二十週年

——紅星報論文——

【塔斯社莫斯科廿九日電】紅星報論文：廿年前法西斯獨裁血腥統治出現於意大利。墨索里尼報紙——意大利人民報於奪得政權後所出版的第一號上，以拿破崙肖像作爲裝璜。墨索里尼謂「進軍羅馬」只是建立新「羅馬世界帝國」鬥爭的開始。他命令將古代羅馬時代的地圖鑄於羅馬建築物牆壁上。墨索里尼過去廿年的外交政策即爲這些空想計劃所決定。然而在墨索里尼統治世界的大言和法西斯意大利所能用的窮窘手段間，存在着驚人的大不相稱。首先最明顯的是意大利經濟之萎弱，三十四種戰略原料中意大利只有八種。它經常一貫必須輸入錫、鎳、橡皮、棉花、和百分之九十它所消耗的羊毛，百分之九十五的纖維素與木材，百分之九十的銅，百分之六十九的鐵與鋼。意大利簡直沒有油與煤炭。

和平時期意大利陸軍有五十一師。關於她的作戰力墨索里尼斷言意大利可將八百萬人投入戰場，換句話說，就是全人口百分之廿。然而，無論意大利農業或工業都不能長期供給甚至這數量少得很的軍隊。意大利軍隊從來以作戰素質著稱。一九一七年意軍潰敗之多，曾是第一次世界大戰中任何國家軍隊所遭受敗戰重失敗的最高紀錄。一九三五年在阿比西尼亞戰爭第一時期，意軍幾乎敗於沒有武裝的黑人軍隊之手。一九三七年，意軍被極缺乏作戰經驗的西班牙共和國年青軍隊在瓜達阿哈拉擊敗。一九四〇年意軍在希臘的戰爭，如非在危急存亡之秋獲得德軍進攻南斯拉夫及希臘的極大援助，則意大利侵略者將陷於極悲慘的情況。希特勒了解其意大利同盟者的弱點，故在進攻蘇聯的戰爭中，不指派他以重要任務。只是德軍在人力上的浩大損失，迫使德國統帥部要求意大利派遣生力軍增援蘇德戰場。但在這戰場上，意軍的士氣低落，他們僅在那公然藐視他們的德軍監迫之下才作戰。

意大利擁有相當强大的海軍。但自英國空軍空襲她在大蘭多（位於意大利東南）的主要海軍根據地以來，意國海軍大爲削弱。

號稱廿世紀的拿破崙的意大利人，證明自己不但不能建立「羅馬世界帝國」，而且還被迫放棄外交內政政策的獨立。自從一九三六年墨索里尼同意建立羅馬——柏林軸心以後，他即開始進入使意大利變成附庸及德佔領國的過程。自意大利參與希特勒反蘇戰爭以來，這一過程速度大增。自墨索里尼在希臘遭受失敗而乞援希特勒時起，意大利軍事力量遂落入於德國總參謀部之手。據合衆社報導，約有五百德國高級軍官在羅馬，他們正「指導」意大利軍隊。在意國海軍中亦可看出同一情況。意國海軍於損失幾乎半數軍艦之後，即隸屬德國統帥部指揮。

希特勒德國利用意國缺乏工業原料及供給意大利（並非她需要的那樣多）以炭和油，曾建立對於意大利整個國民經濟的控制權。一切意國經濟計劃都是在柏林擬定的。從柏林發出關閉意國工廠的命令，並發出建立生產標準、分配生產品、甚至規定製造品價格的命令。亞平寧半島的鐵道交叉點均操於德國手中。德國專家與顧問侵入於若干種意國工業中。德國有辦法的從意大利吸取農產品。最近意大利農業部長驚奇地說：「雖然意大利本身遭受饑荒，也不得不將不斷增加的更多穀物運赴德國。」

即在內政上，墨索里尼也失掉獨立。希特勒命他採取清洗法西斯黨，撤消或任命重要官吏。德國駐羅馬大使有無限權力，甚至包括參加內閣會議，重要行政工作由德國指導員控制。全國滿佈德國秘密警察，間諜分子。

所有這些證明：德國認爲墨索里尼政權不穩。墨索里尼的最後一注——已增加廣大羣衆對反蘇戰爭的仇恨。國內反德情緒與日俱增。農民暴動更加頻繁，意大利反蘇戰爭前途無望。但希特勒曾利用德意軍事同盟，能將意大利變成德國殖民地。

這就是墨索里尼統治廿年的結果。用英國首相的話來說，他「是對意大利人民之不幸應受主要譴責的人。」

烏克蘭德佔區
納粹殘暴罪行

【塔斯社莫斯科卅一日電】來自烏克蘭德國佔領區之消息，述及希特勒匪徒對和平居民所施非言語所可形容的凌虐及野獸般的暴行。在奧列夫斯克村，一德軍目睹一農婦以半磅酥油售予另一婦人，該德軍立即因此「罪行」而發明一種刑罰施諸該二婦人，彼拿出手槍威嚇，迫令買者以油漆污塗賣婦面部，然後舐淨之。事後，更以槍托痛擊二婦。法西斯野獸在克利沃羅格所施罪行，無疑的將載於烏克蘭歷史紀錄上。最近侵略者驅集一百五十婦人及兒童於一城市廣場中，列隊後被押送出城，至一坪上，德國軍官命令停於坪上，並向受難者演說：「汝輩可食點東西」。無一人知其意，蓋因婦女與兒童所携帶之糧食包，已爲德軍搶去。德國軍官再度高呼「汝等可食一點東西」，百五十人木立不動，於是一德兵四肢投地，並向草地點首示意，藉此表示被捕者須食草，如動物然。全部百五十人仍木立不動。然後德兵乃以步槍槍托開始痛擊。婦女兒童，除聽命吃草外別無他法。數分鐘後，德軍官咆哮謂：「俄國牡牛欲飲」。德兵驅百五十人至濘塘，迫飲污水。據事後洩露：此係德軍欲於行刑前數分鐘侮辱受難者，泥污之婦女及兒童被驅至一礦山，而自動步槍兵已在該處等候彼等。百五十人盡遭槍殺。

拉勃利．坡爾塔瓦州兔城之居民曾目擊此種悲慘情景，德軍不斷蹂躪一年青女子，强抱之企圖推之入醫院，忽然槍彈不知從何處飛來，使德兵畢命。德軍立即於數街道四周佈哨，首先有婦女十人被逮至强姦者屍體前，然後又有六十人被逮而且當場槍殺。甚至德國統帥部若干代表亦不得不承認：德軍在烏克蘭佔領區之迫害及暴行毫無止境。

敵「大東亞省」成立
青木狂吠加緊建設
松本俊一任敵外次

【新華社延安一日電】敵「大東亞省」成立典禮，於昨日午前十一時於東京舉行，首任「大東亞省」大臣青木，即席狂吠，關於「大東亞省」成立之原因謂：「無論戰爭或建設，均自今日始，爲增强「帝國」進行戰爭的力量，藉以確保勝利，非在國內加强戰時體制，擴充生產力量，同時在『共榮圈』內，迅速地促進建設計劃不可」。論及如何推行所謂建設工作時，青木指出必須用盡各種欺騙的懷柔政策，彼謂：「實現『大東亞共榮圈』內各國國民及居民之間的、基於正確了解的協定及協力，是建設『大東亞』不可缺少的條件」，關於所謂「大東亞省」的機構上，不僅中央與地方，包含廣大的事務，即在人事機構上，亦是多方面的」。青木結語，多爲對於官吏及人民之呼籲，籲請協力推進。

【新華社延安一日電】東京訊：今日敵寇內閣公佈「大東亞省」人員之名單如下：外務次官山本熊一爲「大東亞省」次官，對滿事務局次長竹內新平爲「大東亞省」總務局長，拓務省拓北局長今吉敏雄爲「大東亞省」滿洲事務局長，「興亞院」部長宇佐美珍彥爲「大東亞省」「中國」事務局長，外務省南洋局長永野伊太朗爲「大東亞省」南方事務局長。

【中央社重慶一日電】據東京廣播：情報局宣佈，任命條約局長松本俊一爲外次。

兩種不同的道路

（略談魯迅和周作人的思想發展上的分歧點）

何其芳

有這樣的兩兄弟：一同出生於破落的舊中國，一同經歷了辛亥革命，五四運動，而所走的道路卻越來越分歧，結果一個投入了無產階級的營壘裏，成爲革命文化的旗幟，一個一直住在個人的書齋裏，以至成爲現代文化界的李陵。

這就是魯迅和周作人。這難道是偶然的事情嗎？是不是在兩人的思想發展上，我們可以找到一個一貫的根本的區別來呢？

讀着兩人早期的文章，我們就總有着不同的感覺。一個使你興奮起來，一個使你沉靜下去。一個使你像晒着太陽，一個使你像閒坐在樹蔭下，一個沉鬱地剖着黑暗，卻能夠給與你以希望和勇氣，一個安靜地談說着人生或其他，卻反而使你想離開人生，去閉起眼睛來做夢。這是什麼緣故呢？

兩人早期都是民族主義者民主主義者，然而又是何等不同的民族主義者民主主義者！兩人都曾經是尋路的人，然而又是何等不同的尋找的方法，何等不同的尋找的結果，兩人都以文學爲其事業，然而又是何等不同的對待文學的態度，何等不同的結出來的果實！這又是爲什麼呢？

我們生得晚。我們生下來已經是民國的人。我們只能從歷史材料去想像那時候的中國：外面是各個帝國主義者的咄咄逼人的侵略，裏面是滿洲貴族的腐敗的封建統治。那時候的進步的知識份子而不是一個民族主義者民主主義者是不可能的。然而，「無論愛什麼——飯，異性，國，民族，人類等等——只有糾纏如毒蛇，執着如怨鬼，二六時中，沒有已者有望。」魯迅自己就是這樣一個執着的民族主義者民主主義者。他在日本學醫就是爲了畢業回來，好以醫學服務國家，而又可以促進國人對於維新的信仰。他後來放棄學醫，改而想提倡文藝運動，又是爲了他悟到醫學並非一件要緊事，凡是愚弱的國民，即使體格如何健全，如何茁壯，也還是不中用的，而最重要的是在於改變他們的精神。他那時以爲善於改變精神的是文藝。他那時是寂寞的。那時的留學生中，學的是法政，理化以至於警察，工業，卻沒有人治文學與美術。如他在一九〇七年所歎息的：「今索諸中國，爲精神界之戰士者安在？」「而先覺之聲，乃又不來破中國之蕭條也。」（「摩羅詩力說」）所以他當時的主張是「掊物質而張靈明，任個人而排衆數。」（「文化偏至論」）從今天的觀點看來，我們說他當時是唯心論者也吧，是個性主義者也吧，他的出發點卻是爲了「立人」，爲了以救「中國之沉淪」。比較當時着眼於西歐各國的鐵路礦事，制度文物之末者，他所見到的乃是文化思想的重要。雖說他當時還不知道文化思想的最後基礎是什麼，他仍然是一個先驅者。他所經歷的寂寞乃是先驅者與當時的廣大的群衆有些脫離的寂寞。後來又經歷了辛亥革命，二次革命，袁世凱稱帝，張勳復辟，許多使人失望的事情使他消沉起來。到了五四運動的起來他才又出現而爲一個精神界之戰士。從「吶喊自序」的敘述，我們可以看出他當時思想裏的懷疑與肯定的矛盾。他比喻當時的中國爲一個絕無窗戶而萬難破毀的鐵屋子。但當錢玄同說到了希望，他就改變了他的想法了：「說到希望，卻是不能抹殺的，因爲希望是存在於將來，決不能以我之必無的證明，來折服了他之所謂可有：……」在旁的文章裏他不止一次地引用着匈牙利詩人彼得斐的話：「絕望之爲虛妄，正與希望相同。」

這希望乃是當時中國的希望，乃是從黑沉沉的半夜懸想黎明的希望。魯迅所尋找的路是當時進步的知識份子的路，也是當時中國的路。民國成立了，然而民國呵，你將往何處去？魯迅的回答雖說有些茫然，卻是肯定的。「我想，希望是本無所謂有，無所謂無的。這正如地上的路，其實地上本沒有路；走的人多了，也便成了路。」（「故鄉」）「什麼是路？就是從沒有路的地方踐踏出來的，從只有荊棘的地方開闢出來的。從前早有路了，以後也該永遠有路。」（「生命之路」）他更具體地告訴了當時的青年以他的辦法：「走人生的長途，最易遇到的有兩大難關。其一是歧路。倘是墨翟先生，相傳是慟哭而返的。但我不哭也不返，先在歧路頭坐下，歇一會，或者睡一覺，於是選一條似乎可走的路再走：……其二便是窮途了，聽說阮籍先生也大哭而回，我卻也像在歧路上的辦法一樣，還是跨進去，在荊棘裏姑且走走。但我也並未遇到全是荊棘，毫無可走的地方過。」（「兩地書」第一集）

魯迅是這樣頑強地，有信心地，而又極其踏踏實實地走着的。他一邊走着，一邊也爲未來的中國在播除着道路。他的工作乃是偉大的「做泥土」的工作。他重又提起筆了。他一發而不可收了。他抱着他十多年前的啓蒙主義，文學必須是爲人生，而且要改良人生。他把文藝看作國民精神所發的火光，同時又是引導國民精神前途的燈火。他認爲「爲藝術而藝術」不過是「消閒」的新式的別號。他不滿意於當時有一個批評者稱他爲Stylist（文體家）。事實上他也絕對不是！他的吶喊，他的「救救孩子」的呼聲是震動了當時的無聲的中國的。他的小說也好，雜文也好，都給當時的周圍的寒冷空氣帶來了火與熱。他把希望放在年青的一代。他總是和他們站在一起，愛護他們，教育他們。因爲他是從舊中國的黑土裏生長起來的，他的解剖刀乃深入於其黑暗處。正因爲其愛之深，望之切，故其憎惡弱點尖銳，其言沉痛而有力。他是那樣熟悉於落後的中國與中國人。他說中國太難改變，即是搬動一張桌子，改裝一個火爐，幾乎也要血；而且即使有了血，也未必一定能搬動，能改裝。然而他又相信着總有很大的鞭子將要打到中國的背上，而中國將要動起來（「娜拉走後怎樣」）。在今天看來，這已經成了預言。思想上的先驅者往往同時也就是預言的詩人。與古老的中國的惡勢力搏鬥，失敗的一面總是急性的改革者。而他在那時就已經有了正確的戰略。他一方面反中庸，反「費厄潑賴」，反不打落水狗，一方面又提倡韌性的戰鬥，提倡壕塹戰。當他與當時的年青的一代站在一起，當他的戰鬥不斷地進行下去，他就成爲完全積極的有威力的戰鬥者了。任何戰士，總是從行動更堅強了自己，從與群衆結合更壯大了自己的。他有「在可詛咒的地方擊退了可詛咒的時代」的信心。而他的每一次攻打都不是白費。就是當他的投槍瞄準向當時的章士釗，陳西瀅之流，雖說他揭露出他自己的知識份子的脾氣，即他自己後來所說的「一時時說些自己的事情」，他的戰鬥本身卻有着很大的正面的意義。這一點瞿秋白同志解釋得很好：他揭發出來了社會上的某種典型，蒙着「紳士」，「學者」，「正人君子」之皮的統治者的走狗。這一類的先生們從此就再也不大能夠蠱惑青年了。當他一九二六年離開北平，和女師大的同學們談話，他已經說出這樣明確的，完全是新的精神的話了：

「希望是附麗於存在的，有存在，便有希望，有希望，便有光明。如果歷史家的話不是誑話，則世界上的事物可還沒有因爲黑暗而長存的先例。黑暗只能附麗於將就滅亡的事物，一滅亡，黑暗也就一同滅亡了。牠不永久。然而將來是永遠要有的，並且總要光明起來；只要不做黑暗的附着物，爲光明而滅亡，則我們一定有悠久的將來，而且一定是光明的將來。」（培良：「記談話」）

在這以後，雖說又經歷了一九二七大革命的失敗；新的血，更多的血卻使得他「目瞪口呆」了一下，很快地他就從進化論走到了階級論。他認識到進步與反動不能以青年與老人來分，只有以階級來分。而且只有在無產階級身上才看得出中國的希望。他以後的戰鬥更明顯地是無產階級的事業的一部份，用不着說明了。

「路漫漫其修遠兮，吾將上下而求索。」再不是屈原，這個新中國的偉大的詩人是由尋路而得路了。

他的兄弟周作人卻走着另外一條完全不同的路。雖說最初也是從民族主義民主主義出發，他卻越走越分歧，以至於最後成了日本法西斯的工具。在一九二五年的「元旦試筆」中，周作人自述了他的思想變遷的大概。他最初是王獸爽的思想，後來一變而爲排滿與復古，持民族主義計有十年之久，到了民國元年他才軟化。五四時代他又夢想世界主義，後來修改爲亞洲主義。到了寫「試筆」的那年元旦，卻又覺得民國根基還未穩固，還得從民族主義做起。他那時前十年的民族主義，因爲缺乏材料我們無從考察，只知道他曾經積極地介紹了一些弱小民族的文學作品。五四運動當中，他自然也盡了一些力量。然而在五四運動的高潮過去了以後，我們卻可以看得見他的民族主義民主主義到底是怎樣的了。對於民族，老實說，他那時就已經是一個並不熱情，並不忠貞的戀愛者。他的擁抱是那樣無力，而且漸漸地他是完全拋開了它。他的第一個文集「自己的園地」就鮮明地宣佈了他的個人主義，趣味主義。民族主義也好，世界主義也好，那是可以變來變去的，而其個人主義，趣味主義，卻從此貫穿下來，成爲他的思想的本質。他爲什麼要從事文學活動呢？對文學抱着一種什麼主張呢？聽他自己說吧：「我並非厭薄別種活動而不屑爲——我平常承認各種活動於生活都是必要；實在小半由於沒有這樣材能，大半由於缺少這樣的趣味，所以不得不在這中間定一個去就。」

他認爲這是尊重個性的正當辦法。如有蔑視這些的社會，那便是白癡的，只有形體而沒有精神生活的社會，沒有管它的必要。他認爲無論用什麼名義強迫人去侍奉社會，都不行。因此，在藝術見解上他說，「爲藝術而藝術」固然不很妥當了，而「爲人生的藝術」以藝術附屬於人生，將藝術當作改造生活的工具而非終極，也不是把藝術與人生分離，也不對。他強調藝術有它自己的目的，那就是表現個人的情思。他是反覆地這樣主張着的。或者說：「爲藝術派以個人爲藝術的工匠，爲人生派以藝術爲人生的僕役；現在卻以個人爲主人，表現情思而成藝術，即爲其生活之一部，初不爲福利他人而作，而他人接觸這藝術，得到一種共鳴與感興，使其精神生活充實而豐富。」（「自己的園地」）或者說：「文藝以自己表現爲主體，以感染他人爲作用。」（「文藝上的寬容」）或者說：「有益社會也並非著者的義務，只因爲他是這樣想，要這樣說，這才是一切文藝存在的根據。」（「自己的園地序」）他概括他的這種見解爲這樣幾句話：藝術是獨立的，又原來是人性的；是人生的，但不是爲人生的；是個人的，亦即爲人類的。他反對藝術上的功利主義。他認爲功利的批評過於重視藝術的社會的意義，忽略原來的文藝性質，這種批評家雖聲言叫文學家做指導社會的先驅者，實際上容易驅使他們去做侍奉民衆的樂人。（「詩的效用」）他反對藝術上的多數主義。他認爲一個人的苦樂與千人的苦樂，其差別只是數的問題，不是質的問題。個人所感到的愉快或苦悶，只要是純真迫切的，便是普遍的感情，即使超越群衆的一時的感受以外，也終不損其爲普遍。（「文藝的統一」）在文藝批評上他反對有客觀的真理，而贊成法朗士的印象主義的批評。他認爲君師的統一思想，定於一尊，固然應該反對；民衆的統一思想，定於一尊，也應該反對。（「文藝批評雜話」，「詩的效用」）

不管他說得如何自信，彷彿在爲人生與爲藝術之間真還可能有他這樣一種騎牆派，我們今天是很容易看出。這仍然不過是「爲藝術而藝術」的流派之一種而已。而他自己就實行着這種主張。在「自己的園地」的序上，他說他寫作的動機是：「我平常喜歡尋求友人談話，現在也就尋求想像的友人，請他聽我的無聊賴的閒談。」「我只想表現凡庸的自己的一部分，此外並無別的目的。」「我因寂寞，在文學上尋求慰安。」在「雨天的書自序一」裏，他說他爲什麼寫出那些文章呢，是因爲那年冬天特別多雨，在那種天氣非常陰沉，使人十分氣悶的時候，他常空想「如在江村小屋裏，靠玻璃窗，烘着白炭火鉢，喝清茶，同友人談閒話，那是頗爲愉快的事。」而這種空想不能實現，所以就寫文章。後來天雖不下雨了，「但是在晴雪明朗的時候，人們的心裏也會有雨天，而且陰沉的期間或者更長久些，因此他的文章就常有續寫的機會。」在「雨天的書自序二」裏，他很不滿意他自己的文章有道德的色彩，而總做不出爲文章的文章。而且很歎息中國這個國家，當時那個時代，使他難於做出平和沖淡的文章，而祈禱他的心境不要再粗糙下去，荒蕪下去。因爲他是極喜平淡自然的田園詩的境界的。

這就是爲什麼他的散文總喜歡談一些「蒼蠅」，「故鄉的野菜」，「窮袴」，「香園」的緣故。這就是爲什麼他刪去了「真談虎集」，即寫了一些罵陳西瀅等人的文章而又不願收爲文集的緣故。這就是爲什麼他後來標出「載道派」，「言志派」的名稱來反對左翼的文學，反而與現代評論派新月派精神相通，行動聯合的緣故。而且這也說明了就是在還沒有被日本人利用爲文化傀儡以前，甚至就是在五四運動的高潮剛過去以後，他已經是一個不大忠實的民族主義者民主主義了。

他坐在他的苦雨齋裏尋路。他早已經尋到了他的路了，在喝苦茶中，在生活之藝術即酒要一口一口地啜中，在一些書籍中，在俞平伯等幾個接近的人中。他沒有大的苦悶。他是冷靜而且理智的。早在一九二四年，在「一年的長進」裏，他就說：「這一年裏我唯一的長進是知道自己之無所知。」然而他又說：「自知無所知，卻是我的第一個真知也。」一九二五年，在「元旦試筆」中，他又說：「古人云，四十而不惑，這是古人學道有得的地方，我們不能如此。就我個人說來，乃是三十而立（這是說立起什麼主張來），四十而惑，五十而志於學吧。」一九三二年，他更做了「知堂說」，引用孔子荀子的話：「知之爲知之，不知爲不知，是知也。」「言而當，知也；默而當，亦知也。」而且取別號爲「知堂」。而他這點自以爲知的「知」，其實不過一個非常可憐的陳腐的懷疑派思想而已。他的懷疑派思想說得最明白的是一九二九年的「偉大的捕風」。他開頭就說他最喜歡讀約書的傳道書，而且接着就引用那個傳道者的話：「虛空的虛空。已有的事後必再有，已行的事後必再行。日光之下並無新事。」中間引用呂滂的見解，覺得民族的精神還傳之可怕。雖說後來他說他和傳道者的意見還是有些分歧，「對於虛空的辦法其實還只有虛空之追跡，而對於狂妄與愚昧之察明乃是這虛無的世間的第一有趣味的事，」「積極的人可以當一種重大的工作，在消極的也不失爲一種有趣味的消遣」，很明顯地他自己是屬於後一種。他的「偉大的捕風」多半在對於落後的中國的關於性方面的迷信與看法有一些追跡，察明。對於更大的事情，更多的事情，他實在還是所知不多，興趣也不多的。唯一肯定人生是實在的，不是虛空，而且肯定人類是進步的，不是歷史循環，然後我們的信心是堅定的，我們的勇氣是不斷增長的，我們的工作是有力而又有效果的。不然，像周作人這種感染在懷疑與悲觀的基礎之上的對於人生的肯定，那只要走出書齋之門，到實際裏去碰了幾次釘子，就會把懷疑與悲觀的外衣裹得更緊，變成一個「套子裏的人」的。魯迅在這點和他剛剛相反。在他還沒有走到無產階級的隊伍裏以前，他早就這樣認定：「現在的地上應該是執着現在，執着地上的人所居住的。」（「雜感」）而且：「我並不說古來如此，現在遂無可爲，勸人們對於過去生徵長心，以爲它已經註定我們的運命。Le Bon（呂滂）先生說，死人之力比生人大，誠然也有一理的，然而人類究竟進化着。」所以，周作人讀史，是讀得懷疑起來，悲觀起來，而魯迅卻是：「總之：讀史，就可以覺悟中國改革之不可緩了。」（「這個與那個」）

周作人就是這樣漸漸地以至於完全地對於民族喪失了信心。一九二七年大革命失敗以後，他更消極到寫「閉戶讀書論」，談「草木蟲魚」。雖說這有着一種對當時的反動統治的諷刺意味，那已經是何等無力的諷刺！而後來，恐怕連這一點諷刺之意也就自己忘掉，以爲這種閉戶讀書，抄書爲文，就是他的勝業了。他在「燕知草跋」中公開說當時的中國似乎正是明末的樣子，而他和俞平伯們也似乎就以明末的讀書人自居。國並未亡，而他們已經有了亡國士大夫的情緒。七七事變後，他留在北平爲敵人所利用，這難道是一件偶然的事情嗎？在這以後，上海的一個什麼刊物上還登出過他一封從北平寄出來的信。他說，希望大家把他看作蘇武，不要看作李陵。但是，他將怎樣回答呢，假若我們問他：「蘇武是漢朝派到匈奴去的，你是中國派你到日本人那邊去的嗎？而且，蘇武並沒有作匈奴的官呀！」

這就是魯迅和周作人的不同的道路。從這，不是明顯地可以看出貫穿在他們早期思想中的兩種不同的因素，一個是爲集體的戰鬥精神和一個是從個人出發的趣味主義嗎？一個是以爲集體爲主，故是勇猛的戰士，故是清醒的現實主義者，故能從失望中看出希望，故在藝術上是革命的功利主義者，故被有些人認爲偏激，故即使談小事物（如「看鏡有感」）也有大見解，而其結果由尋路到得路，從民族主義民主主義走到了共產主義。一個是以從個人出發爲主，故是掩藏在高雅之極的外衣裏的閒談家，故小處聰明而大處胡塗，故從積極而懷疑而悲觀，故在藝術上實質是一個爲藝術派，故自認爲是中庸主義者或有紳士氣，故喜歡談小事物，其中又多半只見趣味，而其結果從尋路到迷路，從民族主義民主主義走到了日本法西斯的手掌裏，成爲民族的罪人。這兩種道路的形成雖還有其他具體的條件，而主要的軌迹不是已經可以從上面那樣一個概略的敘述就可以描畫出來嗎？

比較歐洲的國家，中國的道路是一條特殊的道路：它要在幾十年中走完歐洲幾世紀的旅程。所以中國人的覺醒不能停滯於個人的覺醒與民族的覺醒，而且實質上中國人的個人的覺醒與民族的覺醒，階級的覺醒，中國人的個性解放與民族解放，階級解放，乃是不可分開的。一同經歷了辛亥革命與五四運動的兩個兄弟後來有如此不同的分歧，這個大的歷史條件是很重要的。這就是爲什麼魯迅是一個執着的民族主義者，民主主義者，其結果就不但衝破了封建的舊禮教，而且也從資產階級的個性主義走了出來，成爲共產主義者。這就是爲什麼周作人是一個道地的個性主義者，其結果就只有對舊社會妥協，屈服，以至於最後成爲日本法西斯的工具。像他這樣的人物，假若被放置在歐洲的文藝復興時代，那大概還可以成爲一個小小的點綴，絕不會有什麼晚節不終。而在中國，他就不可能安靜地坐在書齋裏，讀書寫字，以終其天年。他曾經引用人家批評藹理斯的話，說藹理斯裏面有一個叛徒與隱士，他希望他的趣味之文裏也還有叛徒活着。但在現代的中國，徒叛與隱士二者就不可得兼，而且說得更透徹一點：就不可能有什麼隱士。所謂田園詩的境界，所謂表現個人的情思，這些在過去都是頗爲有詩意的，在現在，則實在是應該唾棄的陳腐事物了。一個人與集體不但是一個量的問題，而且也是一個質的問題。所謂抒情，所謂詩，現在也就有了一個新的內容了，那即是爲集體的戰鬥精神，而不再是歌詠自然風景或者個人哀樂。周作人過去的那種藝術見解，那種生活趣味，如我們在上面所敘述的，不是頗爲適合於小資產階級的知識份子嗎？是不是還會有人一方面從理智上能夠批判他，一方面在感情上還感到有些被牽引呢？歷史的事實告訴我們，從那種頗爲「幽雅」的消極的個人主義，趣味主義出發，一個知識份子可能墮落到什麼地步。正如下坡的石頭，不滾落到最低的地方不會停止。相反地，一個執着的爲集體的戰鬥者他總會和集體一同前進，而因爲他所隸屬的集體有着悠久的將來，光明的將來，他也就有了他的不朽了。

十月十七日爲魯迅先生逝世六週年紀念而作，十月二十一日略加修改。

夜渡

傳雨萍

夜裏，我們被追趕到子牙河邊，望着那兇惡的水浪嚇呆了。我和老高全不會水，沿着河岸的淤泥奔跑着。可是沒有橋，沒有船，也沒有一點燈火。

對岸是劫後的舍祖橋，是敵人燒殺過一天一夜的市鎮；那裏除去死屍和瓦礫外，我們想不到還會存在些什麼。可是就在牠不遠的那邊，卻駐紮着我們的部隊。

我們不敢喊叫，也不敢游過水去。後面手電的亮光追近了，這告訴了我們三四十個敵人就要到來；他們已經和我們周旋了半夜，而且抬起三個被擊斃的鬼子屍身，拚命地向我們追趕着。

「怎麼辦呢？」我們互相張望着，兩隻手槍裏沒有剩下一顆子彈，而且河岸上陷人的淤泥，也不允許我們再沿着它逃走了。到這時，我們才失悔不應該掉了隊，而且更不應該冒險地闖入敵人的據點。

「死吧，」老高拉着我的手說，「無論如何我們不能當俘虜！」

於是同時地，我們把手槍丟進河裏了。一步一步地走進水裏來。

這時候，突然對岸有一個人影在晃動着，發出低低的嗚咽，像在自語似地述說着：「孩子他媽回來呀！孩子要找媽呀！呵……呵……」從那悽慘的聲音裏，我聽出那是一個老人。

立刻，我喊住了他，向他求救了。可是他卻一聲不響地只呆望着我們。因此我又連忙加上一句：「老鄉，我們是八路軍，日本仔在後邊攆着呢！」

這樣，他像吃了一驚似的，立刻向我們走來了。在岸邊我看見他輕輕地放下懷裏抱着的一個孩子；脫去衣服，迅速地向我們游來。那時候手電光更近了。

「來！快叫我揹着。」他遠遠地向我們喊着。可是當我們看清他滿頭白髮的時候，心裏突然難過起來，我們猶豫了。

「你年紀大了，老人家。」我不安地說。但他沒有答理，卻一把把我拉過來馱在背上了。這時候我看一看老高，他正在脫着衣服向我揮一揮手說：「你先過吧，別管我！」

我們游到了河心，波浪從我的身上滑過去；我駭極了。但老人始終沉着地踩着水，異常迅速地把我送到了對岸；只囑咐一句讓我看着他最後一條根，沒有喘口氣扭身又躍進水裏去。

但敵人的腳步聲已經聽見了，燈光正搜索着河岸。我立刻臥倒了，旁邊那老人的孩子還正在睡着。河岸上像起了一陣冷風，我聽見老高在喊着：「不要管我了吧，老鄉，不要管我了。」但終於又是兩個黑影跳下了河。

這時候敵人很快地趕到了，嚷嚷着，而且立刻向河裏掃射了一排密集的槍彈。接着老高哎喲了一聲，便從老人的背上仰翻在波浪裏，而那老人卻拚命地向前掙扎着，時常揚起一隻手，聲嘶力竭地向我喊着：「同志，抱着我的孫孫吧！抱着我的孫……」立刻槍聲又響起來了，很快地，老人又被一個浪頭淹埋了。而留給我的最後的印象，是那在手電光下顫動在水面上的一部雪白的鬍鬚……

我抱起那孩子在槍彈密集的掃射下，用膝頭爬行着，直到拐進了村子才敢飛跑起來。這時候孩子早已被驚醒了，在我的懷裏大聲地哭鬧着，叫着媽媽；不住地用小手摸一摸我的胸口，又摸一摸我的下巴上的鬍子，這樣他像較安心似地放低了聲音，一面拉着我的鬍子，一面喊着：

「爺爺，我要媽，爺爺……」

於是，我止不住的流下淚來了。

一九四二年六月於興縣

在另一個世界裏面

葆荃譯

在德國流行着這樣的一個小故事：

宣傳部長戈培爾去逝了，他的靈魂飛到另一個世界裏面去。耶穌十二個門徒之一的彼得，就按着次序問每一個來的人。

「你一生中撒過幾次謊？」他問第一個靈魂。

「一次」，這個靈魂答道。

「那麼你的懲罰，是由這兒步行到淨罪所來回一次。你呢？」他又問第二個人。

「三次。」

「那麼你的懲罰得來回跑三次。」

當輪到了戈培爾的時候，他不等到彼得問他，就向彼得說道：

「親愛的彼得，允許我再回到地球上一分鐘吧，好讓我趕快把自己的機器腳踏車拿來。」

——反法西斯小幽默之一——

休養所探病　古元作